

8

30

4

62

PIECE N°1: AVIS D'APPEL D'OFFRES (AAO)

82

86

88

93

101

102

ur 102

APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT N°007/AONO/C-NGUIBASSAL/SG/CIPM/2024
DU 23 AVRIL 2024 EN PROCEDURE D'URGENCE, POUR LES TRAVAUX DE
CONSTRUCTION D'UN PONT DEFINITIF DE 12ML DE PORTEE SUR LA RIVIERE
"MAKOOGUE" DU VILLAGE NKOUMISSE SUD, DANS LA COMMUNE DE NGUIBASSAL,
DEPARTEMENT DU NYONG ET KELLE ;

Le Maire de la Commune de NGUIBASSAL, Autorité Contractante, lance pour le compte du Gouvernement de la République du Cameroun, un Appel d'Offres National Ouvert (AONO) pour les travaux de CONSTRUCTION D'UN PONT DEFINITIF DE 12ML DE PORTEE SUR LA RIVIERE "MAKOOGUE" DU VILLAGE NKOUMISSE SUD, DANS LA COMMUNE DE NGUIBASSAL, DEPARTEMENT DU NYONG ET KELLE.

1. Objet de l'Appel d'Offres

Le présent Appel d'Offres a pour objet l'exécution des travaux de CONSTRUCTION D'UN PONT DEFINITIF DE 12ML DE PORTEE SUR LA RIVIERE "MAKOOGUE" DU VILLAGE NKOUMISSE SUD, DANS LA COMMUNE DE NGUIBASSAL, DEPARTEMENT DU NYONG ET KELLE.

2. Consistance des travaux

La consistance des travaux comprend :

- Prix généraux ;
- Nettoyage et terrassements ;
- Assainissement-drainage ;
- Ouvrage d'art ;
- Signalisation et équipement de sécurité ;

3. Participation et origine

La participation au présent appel d'offres est ouverte à toutes les entreprises de travaux publics de droit camerounais possédant une bonne expérience dans la réalisation des travaux de génie civil et justifiant des capacités techniques et financières pour la bonne réalisation des travaux qui en constituent l'objet.

4. Financement

Les travaux objet du présent appel d'offres sont financés par le Ministère des Travaux Publics, ligne fonds routier, exercice 2024.

5. Délai d'exécution

La durée maximale d'exécution des travaux est de quatre (04) mois, à compter de la date de la notification de l'ordre de service de commencer les travaux.

124

6 coût prévisionnel

Le coût prévisionnel d'exécution à l'issue des études préalables est de 92.000.000 FCFA (Quatre-vingt-Douze millions) Toutes taxes comprises.

AL,

7 Administration du marché

A l'issue de l'examen des offres des soumissionnaires et du choix de l'attributaire par l'Autorité Contractante, le marché sera conclu entre ce dernier et l'Autorité Contractante qui est le Maire de la Commune de NGUIBASSAL.

np

NO)

LA

SAL,

8 Consultation du Dossier d'Appel d'Offres

Le Dossier d'Appel d'Offres peut être consulté aux heures ouvrables à l'Hôtel de ville de NGUIBASSAL (Service de la Passation des Marchés).

'UN

SSE

9 Retrait et Acquisition du Dossier d'Appel d'Offres

Le Dossier d'Appel d'Offres peut être obtenu aux heures ouvrables à l'Hôtel de ville de NGUIBASSAL (Secrétariat Général de la Mairie de NGUIBASSAL), dès publication du présent avis, contre présentation de l'original de la quittance de versement de la somme non remboursable de CENT MILLE (100.000) Francs CFA représentant les frais d'acquisition du dossier, payables à la Recette Municipale de NGUIBASSAL.

10 Remise des offres

Les offres rédigées en français ou en anglais en sept (07) exemplaires dont l'original et (06) copies marquées comme telles, devront être déposées à la Mairie de NGUIBASSAL contre récépissé, au plus tard le 21 MAI 2024 à 12 heures précises, heure locale et devront porter la mention :

de
des
nne

APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT N°007/AONO/C-NGUIBASSAL/SG/CIPM/2024
DU 23 AVRIL 2024 EN PROCEDURE D'URGENCE, POUR LES TRAVAUX DE
CONSTRUCTION D'UN PONT DEFINITIF DE 12ML DE PORTEE SUR LA RIVIERE
"MAKOOGUE" DU VILLAGE NKOUMISSE SUD, DANS LA COMMUNE DE NGUIBASSAL,
DEPARTEMENT DU NYONG ET KELLE
« A n'ouvrir qu'en séance de dépouillement ».

11 Recevabilité des offres

aux

Chaque Soumissionnaire devra joindre à ses pièces administratives une caution de soumission établie par une banque de premier ordre agréée par le Ministère chargé des Finances et dont la liste figure dans la pièce 12 du DAO d'un montant : UN MILLION HUIT CENT QUARANTE MILLE (1.840.000) Francs CFA et valable pendant trente (30) jours au-delà de la date originale de validité des offres.

pte

Sous peine de rejet, les autres pièces administratives requises devront être impérativement produites en originaux ou en photocopies certifiées conformes par le service émetteur, ou une autorité administrative (Préfet, Sous-préfet...) conformément aux stipulations du Règlement Particulier de l'Appel d'Offres.

Elles devront obligatoirement être datées de moins de trois (03) mois précédant la date de dépôt des offres ou avoir été établies postérieurement à la date de signature de l'Avis d'Appel d'offres.

12 Toute offre non conforme aux prescriptions du présent Avis et du Dossier d'Appel d'Offres sera déclarée irrecevable. Notamment l'absence de la caution de soumission délivrée par banque de premier ordre une agréée par le Ministère chargé des Finances ou le non-respect des modèles des pièces du Dossier d'Appel d'Offres, entraînera le rejet de l'Offre.

13 Ouverture des plis

L'ouverture des plis se fera en un temps.

L'ouverture des offres aura lieu le 21 MAI 2024 à 13 heures par la Commission Interne de Passation des Marchés (CIPM) dans la salle des Actes de la Mairie de NGUIBASSAL.

Seuls les soumissionnaires peuvent assister à cette séance d'ouverture ou s'y faire représenter par une personne dûment mandatée de leur choix, ayant une parfaite connaissance de leurs offres.

14 Principaux critères éliminatoires

Les critères éliminatoires sont :

- i) Dossier administratif incomplet ou non conforme après les 48h accordées par la commission interne de passation des marchés ;
- ii) Fausses déclarations ou pièces falsifiées (la CIPM et l'Autorité Contractante se réservent le droit de procéder à l'authentification de tout document présentant un caractère douteux) ;
- iii) Non possession d'une pelle hydraulique et d'un compacteur.
- iv) Non satisfaction d'au moins 75 % des critères essentiels ;
- v) Omission d'un prix unitaire quantifié dans l'offre financière ;
- vi) absence ou non-conformité de la caution de soumission à l'ouverture des plis ;
- vii) ;

15 Les principaux critères de qualification (critères essentiels) :

Les critères essentiels seront évalués de manière binaire (satisfaction ou non). Ainsi, plusieurs sous critères tirés des rubriques ci-dessous du dossier de soumission seront retenus pour l'évaluation de l'offre technique :

- i) L'expérience du personnel d'encadrement ;
- ii) Les références de l'entreprise ;
- iii) La disponibilité du matériel et des équipements essentiels ;
- iv) L'accès à une ligne de crédit ou autres ressources financières ;

Le non-respect de 75% des critères ci-dessus entraînera l'élimination de l'offre.

16 Attribution du marché

L'autorité contractante attribuera le marché au soumissionnaire présentant l'offre évaluée la moins disante et remplissant les capacités financières, techniques et administratives requises résultant des critères dits essentiels ou ceux éliminatoires.

17 Durée de validité des offres

Les soumissionnaires restent engagés par leur offre pendant quatre-vingt-dix (90) jours à partir de la date limite fixée pour la remise des offres.

18 Renseignements complémentaires

Les renseignements complémentaires peuvent être obtenus aux heures ouvrables à la Mairie de NGUIBASSAL (Service de la Passation des Marchés).

Numéro de la CONAC :

Fait à NGUIBASSAL le 29 AVR 2024

AMPLIATIONS :

- MINMAP
- C-NGUIBASSAL
- ARMP
- CIPM/NGUIBASSAL
- AFFICHAGE
- ARCHIVES/CHRONO



Marie Pascale
LE MAIRE DE LA COMMUNE
DE NGUIBASSAL
(AUTORITE CONTRACTANTE)

OPEN NATIONAL CALL FOR TENDER N°007/AONO/C-
NGUIBASSAL/SG/CIPM/2024 FROM 23 AVRIL 2024 IN EMERGENCY PROCEDURE,
FOR THE CONSTRUCTION WORK OF A DEFINITIVE BRIDGE OF 12ML SPAN ON
THE "MAKOOGUE" RIVER OF THE SOUTH NKOUMISSE VILLAGE, IN THE
COMMUNE OF NGUIBASSAL, DEPARTMENT OF NYONG AND KELLE;

The Mayor of the Municipality of NGUIBASSAL, Contracting Authority, launches on
behalf of the Government of the Republic of Cameroon, an Open National Call for Tenders
(AONO) for the CONSTRUCTION works OF A DEFINITIVE BRIDGE OF 12ML SCAN
OVER THE RIVER "MAKOOGUE" OF THE SOUTH NKOUMISSE VILLAGE, IN THE
COMMUNITY OF NGUIBASSAL, DEPARTMENT OF NYONG AND KELLE.

1. Purpose of the Call for Tenders

The purpose of this Invitation to Tender is the execution of the CONSTRUCTION work
OF A DEFINITIVE BRIDGE OF 12ML SPAN ON THE "MAKOOGUE" RIVER OF THE
VILLAGE NKOUMISSE SOUTH, IN THE COMMUNE OF NGUIBASSAL, DEPARTMENT OF
NYONG AND KELLE.

2. Consistency of the work

The scope of the work includes:

- General prices;
- Cleaning and earthworks;
- Sanitation-drainage;
- Work of art;
- Signage and safety equipment;

3. Participation and origin

Participation in this call for tenders is open to all public works companies under
Cameroonian law having good experience in carrying out civil engineering works and justifying
technical and financial capacities for the successful completion of the works which
constitute it. object.

4. Financing

The works subject to this call for tenders are financed by the Ministry of Public Works,
road fund line, financial year 2024.

5. Turnaround time

The maximum duration of execution of the work is four (04) months, from the date of
notification of the service order to begin the work.

6 Execution cost

The estimated implementation cost following preliminary studies is 92,000,000 FCFA
(Ninety-Two million) All taxes included.

7 Administration in whose name the contract will be concluded

At the end of the examination of the bidders' offers and the choice of the successful bidder by the Contracting Authority, the contract will be concluded between the latter and the Contracting Authority which is the Mayor of the Municipality of NGUIBASSAL.

8 Consultation of the Tender File

The Tender File can be consulted during working hours at the NGUIBASSAL Town Hall (Procurement Department).

9 Withdrawal and Acquisition of the Tender File

The Tender File can be obtained during working hours at the NGUIBASSAL Town Hall (General Secretariat of the NGUIBASSAL Town Hall), upon publication of this notice, upon presentation of the original receipt for payment of the non-refundable sum of ONE HUNDRED THOUSAND (100,000) CFA Francs representing the costs of acquiring the file payable to the Municipal Revenue of NGUIBASSAL.

10 Submission of tenders

Offers written in French or English in seven (07) copies including the original and (06) copies marked as such, must be deposited at the NGUIBASSAL Town Hall against receipt no later than 21 MAY 2024 at 12 p.m. sharp, time local and must bear the mention:

OPEN NATIONAL CALL FOR TENDER N°007/AONO/C-NGUIBASSAL/SG/CIPM/2024 FROM 23 APRIL 2024 IN EMERGENCY PROCEDURE, FOR THE CONSTRUCTION WORK OF A DEFINITIVE BRIDGE OF 12ML SPAN ON THE "MAKOOGUE" RIVER OF THE SOUTH NKOUMISSE VILLAGE, IN THE COMMUNE OF NGUIBASSAL, DEPARTMENT OF NYONG AND KELLE

"To only be opened during the counting session".

11 Admissibility of offers

Each Bidder must attach to their administrative documents a bid bond established by a first-class bank approved by the Ministry of Finance and listed in Exhibit 12 of the DAO in the amount: ONE MILLION EIGHT HUNDRED AND FORTY THOUSAND (1,840,000) CFA Francs and valid for thirty (30) days beyond the original date of validity of the offers.

Under penalty of rejection, the other required administrative documents must be produced in originals or photocopies certified as true copies by the issuing service, or an administrative authority (Prefect, Sub-prefect, etc.) in accordance with the stipulations of the Special Regulations for the Call for Applications. Offers.

They must be dated less than three (03) months preceding the date of submission of offers or have been established after the date of signature of the Call for Tenders.

12 Any offer not in compliance with the requirements of this Notice and the Tender Documents will be declared inadmissible. In particular, the absence of the bid bond issued by a first-class bank approved by the Ministry of Finance or non-compliance with the models of the documents in the Tender Document will result in the rejection of the Offer.

13 Opening of folds

The opening of the folds will be done in one step.

The opening of tenders will take place on 21 MAY 2024 at 1 p.m. by the Internal Procurement Commission (CIPM) in the Acting Room of the NGUIBASSAL Town Hall.

Only bidders may attend this opening session or be represented there by a duly authorized person of their choice, having perfect knowledge of their offers.

14 Main qualifying criteria

The elimination criteria are:

i) Incomplete or non-compliant administrative file subject to the provisions of point I.1 of Circular No. 002/CAB/PM of January 31, 2011 relating to improving the performance of the public procurement system;

ii) False declarations or falsified documents (the CIPM and the Contracting Authority reserve the right to authenticate any document of a doubtful nature);

iii) Absence of the bid bond of the DAO iv) Non a hydraulic excavator and a compactor.

v) Failure to satisfy at least 75% of the essential criteria;

vi) Omission of a unit quantified price in the financial offer;

vii); 15 The main qualification criteria (essential criteria):

The essential criteria will be evaluated in a binary manner (satisfaction or not). Thus, several sub-criteria taken from the sections below of the submission file will be retained for the evaluation of the technical offer:

i) The experience of the management staff;

ii) Company references;

iii) Availability of essential materials and equipment;

iv) v) Access to a line of credit or other financial resources;

Failure to meet 75% of the above criteria will result in elimination of the offer.

16 Award of contract

The contracting authority will award the contract to the tenderer presenting the lowest evaluated offer and meeting the required financial, technical and administrative capacities resulting from the so-called essential or eliminatory criteria.

17 Validity period of offers

Bidders remain committed to their offer for ninety (90) days from the deadline set for submission of offers.

18 Additional information

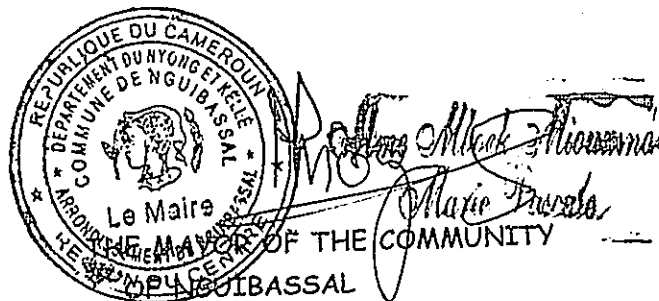
Additional information can be obtained during business hours at the NGUIBASSAL Town Hall (Procurement Department).

CONAC number

Done in NGUIBASSAL on 23 AVR 2026

EXPANSIONS:

- MINMAP
- C-NGUIBASSAL
- ARMP
- CIPM/NGUIBASSAL
- DISPLAY
- ARCHIVES/CHRONO



(CONTRACTING AUTHORITY)